



# Le Saint-Siège

---

**DISCOURS DU PAPE JEAN XXIII  
AU PRÉSIDENT DE LA RÉPUBLIQUE DU COSTA RICA,  
M. FRANCISCO ORLICH\***

*Dimanche 18 mars 1962*

*Monsieur le Président,*

Il Nous est infiniment agréable de vous exprimer le plaisir avec lequel Nous recevons cette visite. Par votre présence, vous avez voulu apporter, joints aux vôtres, le salut filial et le témoignage de vénération du peuple de Costa Rica à la Chaire de Pierre. Et cela, Monsieur le Président, remplit Notre esprit de satisfaction et de consolation.

Combien Nous plaît-il en cette circonstance de mettre en relief également l'amour que Nous éprouvons pour votre, pays ! Dans les cimes hardies des montagnes qui traversent son sol, des hommes qui donnèrent leur nom à l'histoire, ont vu l'exhortation constante à des entreprises nobles et élevées. Nous admirons le riche patrimoine religieux que ses habitants conservent et favorisent avec dignité, l'amour de la paix et de l'ordre qui les distingue, les idéaux de culture qui éclairent et guident leurs pas. Ces vertus et tant d'autres rendent Costa Rica digne de respect et placent ses emblèmes à un poste d'honneur.

Mille fois merci, Monsieur le Président, pour votre attention. En retournant dans votre patrie, vous pouvez dire combien Nous désirons que le vrai progrès et la vraie prospérité prennent chez elle une nouvelle force, dans l'épanouissement constant de ses traditions religieuses et en premier lieu dans le culte de ses valeurs spirituelles.

Nous formulons des vœux fervents pour que les heureuses relations qui l'unissent avec ce Siège Apostolique se maintiennent et, autant que possible, se développent. En même temps Notre pensée et, avec elle, Notre prière constante s'élèvent vers Celle qui est la Patronne de cette nation catholique, Notre-Dame des Anges, à laquelle Nous demandons d'obtenir pour vous du

Christ Notre Seigneur assistance et protection dans la gestion que vous allez commencer, et d'apporter à Costa Rica sans cesse des jours de bien-être et de grandeur dans l'harmonie constante avec les autres peuples et, en particulier, avec ceux de l'Amérique Centrale.

Avec ces sentiments, Nous vous donnons, Monsieur le Président, ainsi qu'aux illustres personnes qui vous accompagnent et à toute la très chère nation de Costa Rica la Bénédiction Apostolique.

---

*\*L'Osservatore Romano. Edition hebdomadaire en langue française, n°13 p.5.*

---

Copyright © Dicastero per la Comunicazione - Libreria Editrice Vaticana